

**Examen HAVO**

**2016**

tijdvak 1  
vrijdag 27 mei  
9.00 - 11.30 uur

**Russisch**

Bij dit examen hoort een bijlage.

Dit examen bestaat uit 43 vragen.

Voor dit examen zijn maximaal 49 punten te behalen.

Voor elk vraagnummer staat hoeveel punten met een goed antwoord behaald kunnen worden.

Geef niet meer antwoorden (zinnen, redenen, voorbeelden e.d.) dan er worden gevraagd. Als er bijvoorbeeld één zin wordt gevraagd en je antwoordt met meer dan één zin, dan wordt alleen de eerste zin in de beoordeling meegeteld.

*Let op: beantwoord een open vraag altijd in het Nederlands, behalve als het anders is aangegeven. Als je in het Russisch antwoordt, levert dat 0 punten op.*

## Tekst 1

---

- 1p 1 Как Маша провела зимние каникулы? (стр. 1-5)
- A К ней приезжали подруги.
  - B Она занималась учёбой.
  - C Она немножко болела.
  - D У неё был активный отдых.
- 1p 2 Какое из следующих высказываний правильно? (стр. 6-15)
- 1 Маша виделась с папой ещё в сентябре.
  - 2 Маше неудобно говорить о школьных отметках.
- A ни первое, ни второе
  - B только первое
  - C только второе
  - D и первое, и второе
- 1p 3 Kies bij 3 het juiste antwoord uit de gegeven mogelijkheden.
- A А
  - B Всё-таки
  - C Поэтому
- Masja heeft 6 uur school per dag.
- 2p 4 Hoe ziet een week bij Masja er verder uit?  
Neem de letters a tot en met d over op je antwoordblad en noteer het passende cijfer erachter.
- a gitaarles
  - b Klara Nikititsjna helpen
  - c sporten
  - d wiskundeclubje
- 1 drie keer per week
  - 2 maandag en woensdag
  - 3 zaterdag
  - 4 niet van toepassing

## Tekst 2

---

- 1p 5 Где волк напал на Айшат Максудову? (стр. 1-13)
- A в зоопарке
  - B в лесу
  - C в саду
  - D у реки
- “случай” (стр. 18)
- 1p 6 Что случилось?
- A Один мужчина пострадал от укусов медведя.
  - B Пожилой мужчина убил бешеного медведя.
  - C Пьяный мужчина попал в клетку к медведю.
- 1p 7 Какое из следующих высказываний правильно? (последний абзац)
- 1 Возможно, что из-за вируса волки нападают на людей.
  - 2 Волки иногда воруют домашних животных.
- A ни первое, ни второе
  - B только первое
  - C только второе
  - D и первое, и второе
- 1p 8 Met welke metafoor worden “волки” aangeduid in de tekst? Citeer de woordgroep in het Russisch.

## Tekst 3

---

- 1p 9 Почему Ефим решил работать на Арбате?
- A чтобы больше играть на скрипке
  - B чтобы заработать много денег
  - C чтобы не просить деньги у родителей
  - D чтобы познакомиться с другими музыкантами
- 1p 10 Какие слова подходят к тексту Елены?
- A Век живи – век учись.
  - B Москва не сразу строилась.
  - C Ты сам себе хозяин.
  - D Чем чаще, тем лучше.
- 1p 11 Что Елена говорит об отношениях с другими художниками?
- A Конкуренция между ними не всегда бывает честной.
  - B Они одинаково зависят друг от друга.
  - C Сотрудничество между ними занимает важное место.
  - D У них в принципе дружеские отношения.

- 1p 12 Kies bij 12 het juiste antwoord uit de gegeven mogelijkheden.
- A возьмёт
  - B заработает
  - C купит
  - D положит
  - E получит
- 1p 13 Kies bij 13 het juiste antwoord uit de gegeven mogelijkheden.
- A Может быть,
  - B Например,
  - C Но
  - D Поэтому
- 1p 14 Как полиция относится к арбатским артистам? (текст Полины)
- A агрессивно
  - B позитивно
  - C спокойно
- 1p 15 “Попасть сюда несложно.” (tekst van Polina)  
Wie vindt dat ook?  
Noteer zijn/haar naam in het Russisch.

## Tekst 4

---

- 1p 16 Что мы узнаём о Светлане Царукаевой из строк 1-6?
- A Она на Олимпиаде заняла второе место.
  - B Она не смогла поднять штангу 63 кг.
  - C Она первая российская штангистка с олимпийской медалью.
- 1p 17 Kies bij 17 het juiste antwoord uit de gegeven mogelijkheden.
- A денег
  - B допинга
  - C медалей
  - D таланта
  - E травм
- 1p 18 “В такой ситуации” (стр. 12-13)  
Что имеется в виду?
- A неправильный диагноз врачей
  - B поздняя подготовка к Олимпиаде
  - C появление новых конкурентов
  - D серьёзная травма

- 1p 19 Kies bij 19 het juiste antwoord uit de gegeven mogelijkheden.  
A мечтать  
B объяснять  
C паниковать  
D помогать
- 1p 20 Wanneer gaat Svetlana weer serieus trainen? (r. 21-25)  
Vul de zin aan.  
Ze gaat weer serieus trainen over ... .
- 1p 21 Kies bij 21 het juiste antwoord uit de gegeven mogelijkheden.  
A квартиру  
B машину  
C орден  
D поездку
- 2p 22 “Но мне повезло.” (r. 33)  
Waarom vindt Svetlana dat?  
Vul de zin aan.  
Haar familie ..., terwijl velen vinden dat ... .
- 1p 23 “И цветы ... как-никак.” (r. 35-37)  
Wat is de functie van deze regels ten opzichte van de voorafgaande zin?  
Ze vormen een  
A relativering.  
B tegenstelling.  
C toelichting.

## Tekst 5

---

- 1p 24 Какое из следующих высказываний правильно? (стр. 1-10)  
1 Пинг-понг уже очень давно популярен в России.  
2 Корреспондент «МН» – бывший тренер по настольному теннису.  
A ни первое, ни второе  
B только первое  
C только второе  
D и первое, и второе
- 1p 25 Kies bij 25 het juiste antwoord uit de gegeven mogelijkheden.  
A бутербродами  
B деньгами  
C партнёром  
D пропуском

- 2p 26 Geef van de onderstaande beweringen aan of ze in overeenstemming zijn met de inhoud van het fragment “**Нескучный сад**”. Neem de cijfers 1 tot en met 4 over op je antwoordblad en noteer erachter **ja** of **nee**.
- 1 De tafels zijn toe aan vervanging.
  - 2 Er is elke dag een trainer aanwezig.
  - 3 Veteranen hebben hun eigen competitie.
  - 4 Op zondagen is er een toernooi voor amateurs.
- 2p 27 Wat kost een uur tafeltennis voor een **niet-gepensioneerde volwassene**? Neem de Russische namen van de drie parken over op je antwoordblad en noteer het bijbehorende uurtarief erachter.
- “со всем своим” (стр. 38)
- 1p 28 Что здесь имеется в виду?
- A еда и напитки
  - B инвентарь для настольного тенниса
  - C освещение
  - D спортивная команда
- 1p 29 Wat is het doel van deze tekst?
- De auteur wil de lezer
- A een probleem voorleggen.
  - B informeren.
  - C laten lachen.
  - D overtuigen.

## Tekst 6

---

- 1p 30 Oleg is gestopt met het scheiden van afval.  
In welke van de genoemde categorieën (zie kader onderaan) past zijn reactie **het beste**?  
Noteer het percentage.
- 1p 31 Wat verdient volgens Natalia hogere prioriteit dan het scheiden van afval?
- 1p 32 Почему Валерия говорит о библиотеке им. М.А. Светлова?  
Потому что там можно
- A выбросить градусники.
  - B получить информацию о разделе мусора.
  - C сдать батарейки.
- 5% van de lezers van de “Московские новости” heeft geantwoord «Мне лень» (zie kader).
- 1p 33 Valt een van de vijf geïnterviewden in deze categorie?  
Zo **ja**, noteer zijn/haar **naam** in het Russisch.  
Zo **nee**, noteer **nee**.

## Tekst 7

---

- 1p 34 Какое из следующих высказываний правильно? (1 и 2 абзацы)
- 1 Экспедиции криптобиологов бывают опасными.
  - 2 Криптобиологи думают, что они нашли следы йети.
- A ни первое, ни второе  
B только первое  
C только второе  
D и первое, и второе
- 2p 35 Geloven de categorieën mensen die centraal staan in de alinea's 3, 4 en 5 in het bestaan van de yeti?  
Neem de alinea's 3, 4 en 5 over op je antwoordblad en noteer erachter **ja** of **nee** of **wordt niet duidelijk**.
- 1p 36 Hoe wordt de "йети" ook aangeduid in de tekst?  
Noteer de benaming in het Russisch.

## Tekst 8

---

- Mevrouw Moeromtseva beschrijft een probleem.
- 2p 37 Welke van de onderstaande oplossingen wordt/worden aangedragen door Jevgenia Laponova? Neem de cijfers 1 tot en met 3 over op je antwoordblad en noteer erachter **ja** of **nee**.
- 1 Afspraken maken met klasgenoten over mee te nemen schoolboeken.
  - 2 Een tweede set schoolboeken aanschaffen en die op school laten.
  - 3 Schoolboeken vervangen door digitale leermiddelen.
- 1p 38 Welke van de onderstaande zinnen is spottend bedoeld?
- A "Врачи ... забыли." (r. 3-5)  
B "Возможность ... есть." (r. 14-15)  
C "Тогда ... вдвое." (r. 21)

*Lees bij de volgende opgaven steeds eerst de vraag voordat je de bijbehorende tekst raadpleegt.*

## Tekst 9

---

- Klassen kunnen een video insturen om een gratis snowboardles te winnen.
- 1p 39 Welk filmpje wint?  
Vul de zin aan:  
Het filmpje met ... .

Твой класс принял участие в конкурсе и надеется победить.

- 1p 40 Когда будет известен победитель конкурса?  
А 6 февраля  
В 8 февраля  
С 10 февраля

## Tekst 10

“прилагаю фото” (laatste regel)

- 1p 41 Welke foto heeft Pavel bij zijn mail meegestuurd?



A



B



C



D

## Tekst 11

Je wilt de expositie in het Biermuseum in Tsjeboksary bezoeken.

- 1p 42 Kun je er op maandag terecht?  
Zo ja, citeer de woorden uit de tekst waaruit dit blijkt.  
Zo nee, noteer **nee**.

## Tekst 12

---

“ЕГЭ” is de afkorting voor het centraal examen in Rusland.

- 1p 43 Welke mogelijkheid biedt de website [www.pravmir.ru](http://www.pravmir.ru)?
- A Docenten kunnen er het correctiemodel van het ЕГЭ opzoeken.
  - B Geïnteresseerden kunnen er een proef-ЕГЭ doen.
  - C Kandidaten kunnen er opzoeken of ze geslaagd zijn voor het ЕГЭ.
  - D Ouders kunnen er de ЕГЭ-scores van scholen vergelijken.

---

### Bronvermelding

*Een opsomming van de in dit examen gebruikte bronnen, zoals teksten en afbeeldingen, is te vinden in het bij dit examen behorende correctievoorschrift, dat na afloop van het examen wordt gepubliceerd.*